

असतो मा सद्गमय



# बालवाणी

ബാലവാണി

बालसंस्कृतमासपत्रिका

तमसो मा ज्योतिर्गमय



सेप्टംബർ २०१८  
युगाब्दः ५१२०

पुष्पम् - १  
दलम् - १

ജി | യു | പി | എസ് | വടതോടി

പ്രിയമിത്രാനി,

സർവ്വേഭ്യോ നമഃ. അസ്താകം വിദ്യാലയാൽ ഇദം പ്രഥമതയാ കാചിത് സംസ്കൃതമാസപത്രികാ പ്രകാശ്യതേ ഇതി സാമോദം വിജ്ഞാപയാമി. ബാലവാണി ഇതി അസ്യഃ നാമ. അത്ര ബാലാനാം അസ്താകം സംസ്കൃതപരിജ്ഞാനവർധനായ വിവിധാഃ അവസരാഃ ഭവന്തി. സംസ്കൃത സംബദ്ധാഃ വിഭിന്നവിജ്ഞാനാംശാഃ അത്ര ഭവീഷ്യന്തി. തഥാ ബാലാനാം സംസ്കൃതസൃഷ്ടയഃ അപി അത്ര പ്രകാശയിഷ്യന്തേ. കഥാ, കവിതാ, സംഭാഷണം, യാത്രാവിവരണം, പുസ്തകാസാദനലേഖഃ, ചിത്രാണി ച അത്ര ഭവന്തഃ പ്രേഷ്യന്തി അർഹന്തി. കിന്തു രചനാഃ സ്വകൃതാഃ ഏവ ഭവേയുഃ.

ബാലമോദിനീസംസ്കൃതസമിത്യാ ക്രിയമാണാനാം കാര്യക്രമാണാം വിസ്തൃതവിവരണമപി അത്ര ഭവീഷ്യതി. തഥാ വിഭിന്നാനാം വിശേഷദിനാനാം, വിദ്യാലയേ പ്രവൃത്താനാം ഇതരകാര്യക്രമാണാം ച വിവരണം അത്ര ഭവീഷ്യതി. ആരംഭമാസേഷു സർവ്വേഷാമപി പഠനസൗകര്യായ മലയാളലിപ്യാ ഏവ മാസപത്രികാ പ്രകാശയിഷ്യതേ. ക്രമേണ പൂർണതയാ ദേവനാഗരീലിപിഃ ഏവ ഉപയോക്ത്യതേ. ഭവതാം സർവ്വേഷാം തഥാ അസ്താകം ആചാര്യാണാം ച അനുഗ്രഹാൻ വയം പ്രാർത്ഥയാമഹേ.

## സർവ്വേഷാം സംസ്കൃതദിനാശംസാഃ ഓണാശംസാഃ ച

मुख्यसंपादिका : कुमारी वेदा पी वी



## वार्ता: വാർതാഃ



### ബാലമോദിനീസംസ്കൃതസമിതിഃ രൂപീകൃതാ

ജ്വലൈമാസസ്യ സപ്തമേ ദിനാങ്കേ ശനിവാസരേ സംസ്കൃതസമിതിഃ രചിതാ. കമാരി ദേവനന്ദാ ഏവ സമിത്യാഃ അധ്യക്ഷാ. രിഥുനജിത്, ദർശികാ ച ഉപാധ്യക്ഷാ. പ്രതിശുക്ര വാസരം പ്രാതഃ 9 വാദനതഃ 9.30 പര്യന്തം സമിതേഃ മേലനം ഭവതി. തത്ര പ്രാർഥനാ, സ്വാഗതം, അധ്യക്ഷഭാഷണം, ശ്ലോകപഠനം, ശബ്ദോച്ചാരണം, കഥാകഥനം ച ഭവതി.



### സംസ്കൃതസമിത്യൈ ശ്ലോകഫലകം സമർപ്പിതം

പൂർവ്വവർഷസ്യ സംസ്കൃതച്ഛാത്രീ കമാരി വൃന്ദാ സംസ്കൃതസമിത്യൈ ശ്ലോകഫലകം സമർപ്പിതവതി. വൃന്ദായാഃ ഗൃഹേ പ്രവൃത്തേ സമർപ്പണകാര്യക്രമേ ദേവനന്ദാ, നയനതുഷ്ഠാ, ദർശികാ, വേദാ ച ഭാഗം ഗൃഹീതവന്തുഃ.

### സുഭാഷിതം



ഉദ്യമേന ഹി സിദ്ധ്യന്തി  
കാര്യാണി ന മനോരമൈഃ  
ന ഹി സുപ്തസ്യ സിംഹസ്യ  
പ്രവിശന്തി മുഖേ മുഗാഃ



അനന്യഃ - കാര്യാണി ഉദ്യമേന ഹി സിദ്ധ്യന്തി. ന മനോരമൈഃ(സിദ്ധ്യന്തി). സുപ്തസ്യ സിംഹസ്യ മുഖേ മുഗാഃ ന പ്രവിശന്തി.

അർഥഃ - പ്രയത്നം കൊണ്ടേ ഏതൊരു കാര്യവും സഫലമാവുകയുള്ളൂ. അല്ലാതെ ആഗ്രഹിച്ചതുകൊണ്ടു മാത്രമായില്ല. ഉറങ്ങിക്കിടക്കുന്ന സിംഹത്തിന്റെ വായിലേക്ക് മാനുകൾ സ്വയമേവ ചെന്നുകയറാറില്ലല്ലോ.

### വ്യാസപൂർണിമാ ആചരിതാ

ബാലമോദിനീസംസ്കൃതസമിത്യാ വിശ്വലരോഃ വേദവ്യാസസ്യ ജയന്തീ ആചരിതാ. ഭൂതപൂർവസ്യ പ്രധാനാധ്യാപകസ്യ കൃഷ്ണവര്യസ്യ തഥാ പ്രകാശൻമഹോദയസ്യ മിനീമഹാഭാഗായാഃ പൊട്ടയില് രാജവര്യസ്യ ച വന്ദനം ഛാത്രോഃ കൃതം. നയനതുഷ്ഠാ പാർവണീ ച പ്രാർഥനാം കൃതവന്തു. സമിത്യാഃ അധ്യക്ഷാ ദേവനന്ദാ സ്വാഗതം ഉക്തവതി. കമാരി വേദാ കാര്യക്രമനിർവഹണം കൃതവതി. രിഥുനജിത് ധന്യവാദം ഉക്തവാൻ. ആചാര്യഭ്യഃ ഫലപുസ്തകാദികം ദത്താ പാദവന്ദനം കൃതവന്തഃ. ഉത്സവന്ദനശ്ലോകം പഠിതാ സർവ്വേ അപി സ്വസ്ഥാനേ ഗൃഹപ്രണാമം കൃതവന്തഃ. ആചാര്യാണാം അനുഗ്രഹഭാഷണം അപി ആസീത്. പ്രകാശൻമഹോദയഃ സംസ്കൃതേന ആരംഭം കൃതവാൻ ഇതി സർവ്വേ വിസ്മിതവന്തഃ. പ്രാതഃകാലേ ഛാത്രോഃ ആചാര്യഭ്യഃ വിഭിന്നാൻ ഉപഹാരാൻ ദത്തവന്തഃ ച.

### സംസ്കൃതദിനാശംസാചിത്രീകരണം സംപന്നം

സംസ്കൃതദിനാചരണസ്യ അങ്ഗതയാ ബാലമോദിനീ സംസ്കൃതസമിത്യാ സംസ്കൃതദിനാശംസാദൃശ്യചിത്രസ്യ ചിത്രീകരണം കൃതം. വിദ്യാലയപരിസരേ സമീപപ്രദേശേ ച പ്രവൃത്തസ്യ ചിത്രീകരണസ്യ നിദേശകഃ ശ്രീ അക്ഷയരാജഃ ആസീത്. ശ്രീ. അഭിഷേകഃ സഹനിദേശകഃ ആസീത്. നൃത്തവിന്യാസം കമാരി ദേവനന്ദാ പഠിതവതി. പ്രധാനാധ്യാപകഃ ഡോ. ശശികുമാരഃ ആശംസാം

### രാമായണമാസാചരണം പ്രവൃത്തം

രാമായണമാസാചരണസ്യ ഭാഗത്യേന വിദ്യാലയേ വിഭിന്നാഃ സ്മർയാഃ ആയോജിതാഃ. രാമായണപ്രശ്ലോത്തരസ്മർധായാം 66 ഛാത്രോഃ ഭാഗം സീകൃതവന്തഃ. വേദാ. പി. വി. പ്രഥമം സ്ഥാനം പ്രാപ്തവതി. ദിയാപ്രജിത് ദിതീയം , സൂര്യകിരണഃ തൃതീയം ച സ്ഥാനം പ്രാപ്തവന്തു. പൊട്ടയിൽ രാജവര്യഃ സ്മർധാം സഞ്ചാലിതവാൻ.

ആഗസ്ത്യാമാസസ്യ പ്രഥമേ ദിനാങ്കേ പ്രവൃത്തായാം രാമായണചിത്രരചനാസ്മർധായാം ഉപശ്രീംശാഃ ഛാത്രോഃ ഭാഗം അവഹൻ. ചിത്രകലാധ്യാപകഃ പ്രശാന്തമഹോദയഃ മാർഗദർശനം കൃതവാൻ. മാർചനിഗ്രഹഃ ആസീത് വിഷയഃ. തത്ര കമാരി പാർവണീ പ്രഥമം സ്ഥാനം പ്രാപ്തവതി. ദിയാപ്രജിത് ദിതീയം സ്ഥാനം അലങ്കൃതവതി. നയനതുഷ്ഠാ തൃതീയം സ്ഥാനം ലബ്ധവതി.

ആഗസ്ത്വ് തൃതീയേ ദിനാങ്കേ രാമായണപാരായണസ്മർധാ ജാതാ. അനുപമഹോദയഃ വിധികർതാ ആസീത്. തത്ര ദേവനന്ദാ പ്രഥമം സ്ഥാനം പ്രാപ്തവതി. ദിതീയം സ്ഥാനം അഖിലക്ഷ്മീഃ തൃതീയം \_\_\_\_\_ ച പ്രാപ്തവതി.

### രാമായണമാസഃ

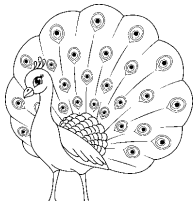
കർകടകമാസം വയം രാമായണമാസത്യേന ആചരാംഃ. കർകടകമാസേ ഏവ ശ്രീരാമസ്യ ജന്മ. അതഃ ഏവ അയം മാസഃ രാമായണമാസത്യേന ആചര്യതേ. വാല്മീകിമഹർഷിഃ ഏവ അസ്യ കർതാ. രാമായണമേവ വിശ്വസ്യ പ്രഥമം കാവ്യം. അതഃ ഇദം ആദികാവ്യം ഇതി പ്രസിദ്ധം ഭവതി. വാല്മീകിരാമായണേ 24,000 ശ്ലോകാഃ സന്തി. ബാലകാണ്ഡം, അയോധ്യാകാണ്ഡം, അരണ്യകാണ്ഡം, കിഷ്കിന്ധാകാണ്ഡം, സുന്ദരകാണ്ഡം, യുദ്ധകാണ്ഡം, ഉത്തരകാണ്ഡം ഇതി സപ്ത കാണ്ഡാനി സന്തി. അത്ര ശ്രീരാമചന്ദ്രസ്യ കഥാ വർണിതാ അസ്തി. സർവവിധാനാം സദ്ഗുണാനാം ആകരഃ ഏവ ശ്രീരാമഃ. ധർമസ്യ മുർതിഃ ഏവ സഃ. രാമായണേ ഉക്തം ച രാമോ വിഗ്രഹവാൻ ധർമഃ ഇതി. മര്യാദാപുരുഷോത്തമസ്യ രാമസ്യ അയനം(മാർഗഃ) ഏവ വയമപി ആശ്രയാമഃ.

### ഏകശ്ലോകീരാമായണം

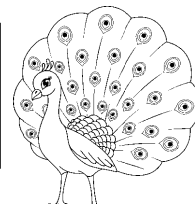
രാമോ രാജമണിഃ സദാ വിജയതേ രാമം രമേശം ഭജേ.  
രാമേണാമരശത്രവോ വിനിഹതാഃ രാമായ തസ്മൈ നമഃ.  
രാമാദേവ സമൃത്ഥിതം ജഗദിദം രാമസ്യ ദാസോസ്മൃഹം.  
രാമേ ചിത്തലയഃ സദാ ഭവതു മേ ഹേ രാമ, മാമുദ്ധര

പൂർവ്വം രാമതപോവനാദിഗമനം ഹതാ മുഗം കാഞ്ചനം  
വൈദേഹീഹരണം ജടായുമരണം സുഗ്രീവസംഭാഷണം  
ബാലിനിഗ്രഹണം സമുദ്രതരണം ലങ്കാപുരീദാഹനം  
പശ്ചാദ്രാവണകംഭകർണനീധനം ചൈതരലി





# ദൃശ്യം 2024 കാഴ്ച 2025



വിദ്യാലയസ്യ സമഗ്രവികാസദൃഷ്ട്യാ പ്രധാനാധ്യാപകേണ ഡോ.ശശികുമാരവര്യേണ കാഴ്ച നാമികാ പദ്ധതി: ആവിഷ്കൃതാ. അത്ര വിഭിന്നാ: പദ്ധതയ: അന്തർഭവന്തി.

കായികസ്പർധാസു ബാലാനാം ഉത്തരോത്തരാഭിവൃദ്ധി: ഭവേത് ഇതി ദിശാ പദ്ധതി: ഇയം ആവിഷ്കൃതാ. ധാവന-കൂർദന-വേലനാദിഷു വിഭിന്നപ്രകാരകാണി പരിശീലനാനി പദ്ധത്യനുസാരം ഭവീഷ്യന്തി.

മലയാള-ആങ്ഗല-സംസ്കൃത-ഹിന്ദീഭാഷാസു ചരാത്രാണാം പ്രാവീണ്യം വർധയിതും ഇയം പദ്ധതി: ആവിഷ്കൃതാ. ഭാഷാപരക്രിഡാ:, നാടകാനി, ശില്പശാലാ ഇത്യദയ: കാര്യക്രമാ: അത്ര ഭവീഷ്യന്തി

**പദ്ധതി:**

1. ഇദം ശരീരം
2. ശബ്ദ:
3. കൈത്താങ്ങു്
4. ജൈവതാള:
5. ജാഗ്രത
6. മാതൃത്വം
7. സാന്ത്വനം
8. ഉയരം മാനത്തേക്
9. പെൺകരുത്ത്
10. നാട്ടറിവ്
11. നീരിവ്
12. ആലക്കിക്
13. ഉയരം ഉണർത്താം
14. ചാതുര്യം

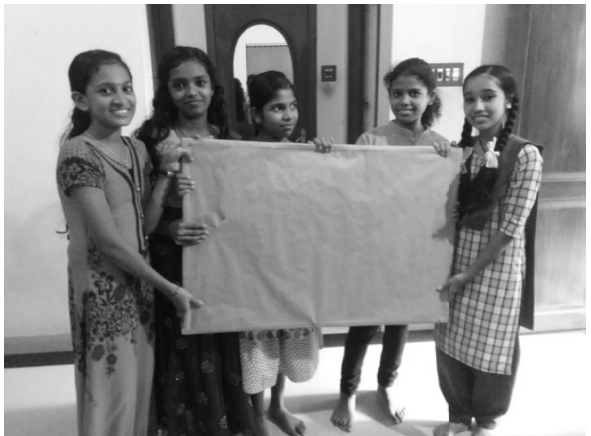
**ദായിത്വം**

- അന്ത്രപമഹോദയ:
- മോഹനമഹോദയ:
- സത്യനാമ:
- രണജിത്
- രജനീ
- മിനി:
- രമേശ:
- ലിഖിതാ
- റീജാ
- പ്രകാശ:
- നാണ:
- പ്രശാന്തകുമാര:
- കുഞ്ഞമ്മദ:
- രാജൻ പൊട്ടയിൽ, ഷീബാ

**വിജയസോപാനേ വേദാ**

വിദ്യാലയച്ഛാത്രനേതൃസമാനായ കൃതേ നിർവാചനേ കുമാരി വേദാ ഉജ്ജ്വലം വിജയം പ്രാപ്തവതി. പ്രചാരണേ നിർവാചനേ ച ഇതരാൻ അഭ്യർഥിന: സുദൂരം പൃഷ്ഠത: കൃത്യാ ഏവ വേദാ വിജയസോപാനം ആരൂഢവതി. **വേദായൈ ബാലവാണീസംസ്കൃതമാസപത്രികായാ: അഭിനന്ദനാനി.**

ആഹത്യ ലബ്ധാനി മതാനി	463
വേദാ	374
സൗരവ:	049
ഫിനാഫാത്തിമാ	026
നിവേദ്യാ	009
അസാധുനി മതാനി	005



**വിശേഷദിനാനി**

- സപ്തംബർ - 5 അധ്യാപകദിനം
- സപ്തംബർ - 8 ലോകസാക്ഷരതാദിനം
- സപ്തംബർ - 14 ഹിന്ദീദിനം
- സപ്തംബർ - 16 വിശ്വശാന്തിദിനം, ഓസോൺദിനം
- സപ്തംബർ - 26 വിശ്വബധിരദിനം
- സപ്തംബർ - 20 മുഹറം
- സപ്തംബർ - 21 ശ്രീനാരായണഗുരുസമാധി:

**ജാനന്തു ഭവന്ത:**

- കേരളവാല്മീകി: വള്ളത്തോൾ
- കേരളവ്യാസ: കൊടുങ്ങല്ലൂർ
- കുഞ്ഞുകുട്ടൻ
- തമ്പുരാൻ
- കേരളകാളിദാസ: കേരളവർമ
- വലിയകോയിത്തമ്പുരാൻ
- കേരളപാണിനി: ഏ.ആർ.രാജരാജ
- വർമ
- കേരളസിംഹ: പഴശ്ശികേരളവർമ
- കേരളഗാന്ധി: കെ.കേളപ്പു:

**സ്മര്യ:**

രിക്തസ്ഥാനേഷു ഉചിതാനി അക്ഷരാണി യോജയന്തു. ഉചിതാനി ഉത്തരാണി യേ പ്രേഷയന്തി, തത: ചിതേഭ്യ: ത്രിഭ്യ: ചരാത്രേഭ്യ: പാരീതോഷികരൂപേണ അങ്കന്യ: ദാസ്യന്തേ.

- कुक्कु..... (ड: / ठ: / ट:)
- मा.....र: (र्चा / र्जा / र्जा)
- पृ.....ति (व्र / श्र / च्र)
- चिक्रो..... (ट: / ड: / ण:)
- सेव.....का (न्दि / न्धि / न्ति)

ശീഘ്രം പ്രേഷയന്തു.പാരീതോഷികം പ്രാപ്തവന്തു.



**സൂക്തി:**

आ नो भद्रा: क्रतवो यन्तु विश्वत:।  
(यजु: - २५.१४)  
ആ നോ ഭദ്രാ: ക്രതവോ യന്തു വിശ്വത:.  
ശ്രേഷ്ഠവിചാരങ്ങൾ എല്ലാ ഭാഗത്തുനിന്നും നമ്മിൽ എത്തിച്ചേരട്ടെ.  
Let noble thoughts come to us from every side.

# ബാലവാക്യം

അസ്തിൻ പുടേ ബാലാനാം രചനാഃ പ്രകാശ്യന്തേ

**മിത്രക, ആയാതു**  
(സപ്തകക്ഷ്യായാഃ കവിതായാഃ പരിവർത്തനം)  
പ്രാതഃ കാലേ മാമകഭവനം  
മയൂര, ആയാതു  
മയൂര ആയാതു  
ഭവൻ സമായാതു.

സനിഗാ.കേ.പി

പ്രഭാതകാലേ മാമകഭവനം  
ശാരികേ ആയാതു, ശാരികേ ആയാതു  
ഭവതി ആയാതു.....  
പ്രതിദിനമസ്തിൻ ചന്ദനവൃക്ഷേ  
നൃത്യതു സഖി സതതം

നയനതൃഷ്ണാ.എം.പി.

പ്രാതഃ കാലേ മാമകഭവനം  
കാക, ആയാതു, കാക ആയാതു  
ഭവൻ സമായാതു.....  
രിഥുൻജിത്  
അവന്തികാ.പി.പി  
അബിൻകൃഷ്ണഃ

**മാമകനഗരം**

(ഷഷ്ടകക്ഷ്യായാഃ കവിതായാഃ പരിവർത്തനം)  
കണ്ണൂർനഗരം മാമകനഗരം  
സുന്ദരനഗരമിദം  
പുണ്യപുരാതനത്യാഗസുധാരാ  
പ്രവഹത്യനവരതം  
സ്നേഹസ്ത്യാഗഃ ശൗര്യം ധർമ്മോ  
ദാനം ഭൂതദയാ  
കണ്ണൂർനഗരേ ജീവനവിജയേ  
ഏതേ ഹയാധാരാഃ.

ദിയാ വജിത്

**സംഭാഷണം**  
ദിനേശഃ - ഭവതഃ നാമ കിം?  
രമേശഃ - മമ നാമ രമേശഃ.  
ദിനേശഃ - ഭവൻ കുത്ര ഗച്ഛതി?  
രമേശഃ - വടകരാം. ഭവതഃ നാമ കിം?  
ദിനേശഃ - മമ നാമ ദിനേശഃ  
രമേശഃ - മിത്ര, ബസ്സ് യാനം ആഗച്ഛതി.  
അഹം ഗച്ഛാമി. പുനഃ മിലാമഃ  
ദിനേശഃ - പുനഃ മിലാമഃ

യദു കൃഷ്ണ

**സുന്ദരം ഉദ്യാനം**

നാനാവർണ്ണൈഃ കസുഖൈഃ പൂർണ്ണം  
സുന്ദരമുദ്യാനം.  
മാമകനിലയസ്യകണമധ്യേ  
വിലസത്യുദ്യാനം.  
ചമ്പക-പാടല-മന്ദാരസുഖൈഃ  
പൂരിതമുദ്യാനം  
അനപമഗന്ധയുതൈഃ ബഹുപുഷ്പൈഃ  
ശോഭിതമുദ്യാനം  
മമ സുന്ദരമുദ്യാനം

നിവേദ്യാ

**ഉദയതി സവിതാ**  
അരുണമനോഹരവർണ്ണം വിതരൻ  
ഉദയതി സവിതാ ഗഗനതലേ.  
അനപമരഥമധിതിഷ്ഠൻ മന്ദം  
ഉദയതി സവിതാ ഗഗനതലേ.  
  
ഉദയതി സവിതാ ജഗദിദമഖിലം  
സുതചിരകിരണൈഃ പ്രകാശയൻ.  
ഉദയതി സുഖദസുഷ്ണിനിലീനൻ  
അഖിലാൻ സഹസാ ജാഗരയൻ.

രണജിത്.കോ

**ഉദ്യാനം**

അസ്തി മമ ഗൃഹേ  
സുന്ദരമുദ്യാനം  
ആയാതി തത്ര  
പ്രഭാതേ ഭ്രമരഃ.  
കമലമസ്തി മമ  
സുന്ദരോദ്യാനേ  
കമലം പരിതഃ  
ഭ്രമന്തി ഭ്രമരഃ

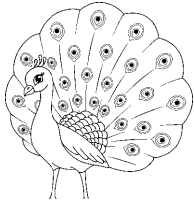
നയൻ തൃഷ്ണ

यदा यदा हि धर्मस्य ग्लानिर्भवति भारत ।  
अभ्युत्थानमधर्मस्य तदात्मानं सृजाम्यहम् ॥  
**जन्माष्टमीशुभाशयाः**

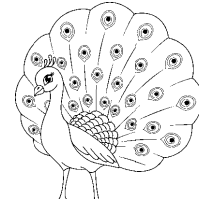
വർണാൻ യച്ഛന്തു

ചിത്രം ഉചിതൈഃ വർണ്ണൈഃ അലങ്കർവന്തു





# अभ्यासः



## അക്ഷരാണി ലിഖതു

ക	ഖ	ഗ	ഘ	ങ	കാ	കി
क	ख	ग	घ	ङ	का	कि
-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----
-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----
-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----
-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----
-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

## സംഖ്യാ: ലിഖതു

ഏകം ദ്വേ ത്രീണി ചതുരീ പഞ്ച

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

## പദാണി ലിഖതു

सिंहः	.....	.....	.....
पिकः	.....	.....	.....
शुकः	.....	.....	.....
पिपीलिका	.....	.....	.....
मार्जारः	.....	.....	.....

ഷട് സപ്ത അഷ്ട നവ ദശ

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

## ക്രിയാപദാണി ലിഖതു

ഭവതി	भवति	.....	.....
ഗായതി	गायति	.....	.....
വാദതി	खादति	.....	.....
ചലതി	चलति	.....	.....
പിബതി	पिबति	.....	.....

## അഭൂതപൂർവ്വ: ജലപ്രളയ:

കേരളേഷു ഗതമാസേ പ്രവൃത്തേ മഹാപ്രളയേ അനേകേ ജനാ: മൃതാ: കേരളസ്യ ചതുർദശസ്വപി ജനപദേഷു അസ്യ മഹാപ്രളയസ്യ ദുരന്ദഭവ: ആസീത്. സഹസ്രശ: ഗൃഹാണി ജലേന പൂർണതയാ നാശിതാനി. കോടിശ: രൂപ്യകാണാം നാശ: സംവൃത്ത: പൂർണാ, നിളാ, കബനീപ്രഭൃതയ: സർവാ: നദ്യ: പ്രചണ്ഡഭാവമാപ്യ സംഹാരതാണ്ഡവം കൃതവത്യ: പ്രധാനമന്ത്രിണാ ശ്രീമതാ നരേന്ദ്രമോദിനാ പ്രളയസ്യ പ്രത്യക്ഷവീക്ഷണം വിധായ സമാശ്വാസധനരാശി: ഉദ്ഘോഷിത: ഖാദ്യ-ഔഷധാദീനാമപി പര്യാപ്തമാത്രപ്രദാനമപി തേന വിഹിതം. വിഭിന്നാ: സാംസ്കൃതികസംസ്ഥാ: പ്രളയബാധിതാനാം സാഹായ്യാർഥം അഹോരാത്രം യത്തം അകർവന് കേരളസ്ഥാനാം സർവേഷാം ജലബന്ധാനാം സമുദ്ഘാടനമേവ പ്രളയസ്യസ്യ മുഖ്യഹേതു: ഇതി വിജ്ഞാ: അഭിപ്രയന്തി. പ്രളയേ മൃത്യുമൃഗതേഭ്യ: സോദരേഭ്യ: ബാലവാന്യാ: ആദരാഞ്ജലയ:

